



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
17 December 2003
Russian
Original: English

Пятьдесят восьмая сессия

Пункт 121 повестки дня

**Предлагаемый бюджет по программам
на двухгодичный период 2004-2005 годов**

Резервный фонд: сводное заявление о последствиях для бюджета по программам и пересмотренная смета

Тридцатый доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам

1. Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам рассмотрел доклад Генерального секретаря о сводном заявлении о последствиях для бюджета по программам и пересмотренной смете (A/C.5/58/34). Во время рассмотрения доклада Комитет встретился с представителями Генерального секретаря, которые предоставили дополнительную информацию.
2. Общие сметные потребности, относящиеся к заявлениям о последствиях для бюджета по программам и пересмотренной смете, составляют 23 020 100 долл. США и на 1 420 100 долл. США превышают утвержденный объем средств резервного фонда в сумме 21,6 млн. долл. США. Консультативный комитет отмечает, что в данный момент Пятый комитет еще не принял официального решения относительно утверждения конкретных последствий для бюджета по программам и пересмотренной сметы, которая находится у него на рассмотрении; соответственно, в сводном заявлении за точку отсчета берется общий объем ассигнований по соответствующим позициям, ожидающим решения Пятого комитета.
3. Генеральный секретарь предлагает произвести корректировку, которая позволит привести общий уровень расходов к уровню, утвержденному для резервного фонда. Предлагаемая корректировка в сумме 7 869 300 долл. США поясняется в пунктах 3–12 доклада Генерального секретаря и детализируется по позициям в приложении к докладу.
4. В отношении ссылки на первоначальные рекомендации Консультативного комитета (A/C.5/58/34, пункт 3) Комитет отмечает, что его рекомендация о сокращении сметных ассигнований на сумму 3,2 млн. долл. США в целях обеспечения более предсказуемого и адекватного конференционного обслуживания совещаний региональных и других крупных групп государств-членов

(A/58/7/Add.5, пункт 20) делалась при том понимании, что Генеральной Ассамблее надлежит сформулировать директивные решения в отношении того, менять ли действующий мандат на обеспечение конференционного обслуживания региональных и других крупных групп государств-членов или нет.

5. Если Генеральная Ассамблея согласится с предпосылками и рекомендациями, содержащимися в докладе Генерального секретаря, остаток средств из первоначально находившихся в резервном фонде средств в сумме 21,6 млн. долл. США составит 6 449 200 долл. США.